GE_GERICHTE ATAS/1145/2006 vom 11. Dezember 2006

GE Cour de justice, 2006-12-11, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ge_gerichte_ATAS_1145_2006

FR: GE_GERICHTE ATAS/1145/2006 du 11 décembre 2006

IT: GE_GERICHTE ATAS/1145/2006 del 11 dicembre 2006

Volltext

■ ■■■■■■■■■ ■ ■ ■■ ■■■■■■■■■ ■ ■■■■■■■■■■ ■■ ■■■ ■■■■■■ ■■ ■■■■■ ■ ■■■ ■ ■■■

■ ■ ■■■■■■■■ ■ ■ ■ ■ ■ ■■■■■ ■■ ■■■ ■■■■■■■■■■■■■ ■ ■■■ ■ ■ ■ !"!# #$$% ■■■■■ !!&% #$$' ■ ■■ () ■ ■*)■■+ ■■■■■■■■+ (■■ ■■■) ■■■■■■ ■■■■■■+■■ ■,■-. ■ ' ■ !! ■■/■-. ■ #$$'

■■■■■■■■■■■■■ ■ ■ ■■■ ■ ! "■"■"#■■■ ■ ■■$■ ■%■ !■■"■■■&■■■■ ■ ! "■"■"#■ ■'(()■ ■■■■■ ■&■*&#■■■+#■ *■&■ ■,+&■■-■■■■■■■■ ".■%■ ■ ■■ ■■■&■■■ ■!■+&■■■ /■■■ ■■■■■ ■ ■ ■■■ ■■■0 ■ ■ ■■■■ ■■$ ■■■ ■■■■ ■ ■ ■ ■$■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■1!■ $2■$$ ■ ■■■ ■■■ ■■■0 ■ ■ $ ■■■3■■■■■■ ■■■■■3■■■4■56 ■■■■■■0■ ■$$ ■ ■ ■ ■■■ ■■■0 ■ ■ ■■■■ ■ ■$■■■■ ■■■ ■$ ■■■■ ■ ■ ■ ■■■7■■■$ ■■■ ■■■■■■■■■■ ■ ■ ■■■ $■/■■■ ■■■■■ ■■■ $■ ■ ■ ■7 ■ ■■■■$ ■ ■■■■■ ■■■■ ■ ■■■■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ 8!■■■■3■& ■ ■■■$■"■+9■■■!&:■■■■6; ■■■ ■ ■ ■ /■■■■ ■■■■■■ ■■■■ ■■■0 ■ ■ ■ $■ ■ ■ ■ ■■■ ■■■1!■ ■ ■■■:&■8■■■■(' ■■■ ■ 8&■■■ ■■■ &"8■■■■■■ ■■■*&■ "D&■■■ "■■■+■■■■■■ ■■■ *&!■!■■■#■ ■■■■ "3!&■■■■ ■■■ ■ ■ ■■■ ■■■■8■■■■■■ ■ ■ ■+■ !■■■"■■■&■ "■>■■■■■ ■ ■&"#■■■■■■ ■+■■■ ■■■(C■■■!E+■'FF@%■ (% $■■■!■■■ ■■■■ ■>"??&■■■ 'C■ ■■■ B■:■ ■■■+■ *&#■"+# ■ ■■■■ &"8■■■■■■ ■■■ *&■ "D&■■■ "■■■+■■■■■■ ■■■ !& !■■■#■■■■■*■&+■:■■■*■&■ !"+"#■ ■■■■■3!"&■■■ ■■■*&#3!G■■■■■■*&!?■■■■"!■■■■■■■■■■■H■"■■■*■&■ ■>■■■■■■ ■■■■#*!■4■ ■&■■■+■■■■■ ■&"■:■%■ 6% ■■■■B■:■ ■■■+■ ■■■ "3!&■■■■■■+■ ■3■■■■■ #?"■"+"?■■■■■(■?#3&"■&■(@@A■■■■■■■■H■"■■■!■■■■&■■■■■■■ *&"■■■"*■■■ ■■■ "3!&■■■■■+■■■■■*■&+■:■■■ ■■■■7■3!"&■ ■■■*&#3!G■■■■■%■■■■■■■#+#■■■! ■■■"H■#■■■■■ &"8■■■■■■■■■+!■■■■■ ■■■■■■■■&■■■■■■■■!■"■■■■■■■■■■(C■ ■"■(@@A%■ C% ■7"■■■+&■■■+"!■■■ ■■■#■■■*■&■■■■■ &"8■■■■■■ ■■■■#■■■■■■■*■& "■■■ 7#+■8■"&■■■■■■?■"+■■■■"3■■■+■■■I■ $7■:"■■■■■+■ ■■■ ■■■■ ■I■ • ■■■■ '6■ B■"■■■■+■ (@@A ■ ■■■■ ■"■■■■■ ■■■ *&#3!G■■■■■■ ■■■ *■&■!■■■■■■ ■■■■■":■■■■+■ ■■■ ■7"■■■+&■■■+"!■■■*■8■"H■■■■■+■ ■■■■?!■■■+"!■■■■"&■■■■ ■■■■7■ "■"■+&■+"!■■■ ■■■■■■+!■■■ ■■■ ■■■■D3■■■ J ■ K■ ■■■ ■++■■■+#■ H■■■■ ■■■■ *&■■■+■+"!■■■ ■■■ ■!&+"■■■ ■■■ ■■■■ ■ ■■■ ■&■■■■■■ ■■■■ (;■?#3&"■&■(@@A■#+■"+■ ■■■?&%■F@=FC' A@%■ • ■■■■'C■B■"■■■■+■(@@A ■$L"■■■■■■+!■■■&#3!G■■■■■■$ ■■■■"■?!& #■■■■■ &"8■■■■■■ ■■■■#■■■■■ H■7■■■■■■■3■"+■&■*&"■■■■■■:■■■+"!■■■ ■■■■■■/!■ ■+"!■■■ ■■■*&#3!G■■■■■■ ■■■■!■■■■&3■+!"&■■■ ■■■ ■■■"H■■■■ ■■■■■■D3■■■■■■'■&■B■■■3"■&■(@@6■■■+■H■■■■■7■3!"&■ ■■■*&#3!G■■■■■■ ■■■■■■ ■ ■■■ ■&■■■■■■ ■■■?&%■(6=@F@

FA■*!■&■■■■■■??"■"■+"!■■ ■■'■&■■■*+■ 8&■■'FF@■■■■ 6'■ #■■
8&■■(@@6■■3■"+■#+#■+&■■■?#&#■■■■"■■3&"■■(@@A■M■■■■/!■
■+"!■■ ■■■"8&■■ *■■■■:■■ 7■■$■$ ■M■■N■■%■ •
■■■()■B■"■■■+■(@@A ■■■■/!■ ■+"!■■ ■■■"8&■■*■■■■:■■
■■■=■■$■$ ■■■■++■■+#■H■■■ ■=#*■&:■■■■■■■ ■■#■■
■&■■+■■■■ ■&"■:■■■=#■■3■"+■M■';=(AC■?&% ■■!"+■■■■ !■+■■+■
■■((=F;C■?&%■■■■B!■&■ ■■ "3!&■■ ■■!■■■ # ■■+"!■■
■■C=)6'■?&%■■!&&■■*!■ ■■+■M■■■■ *&■■+■+"!■■
■■■!&+"■■■■■B!■&■ ■■ ■&"■:■ ■ ■B!&#■■ ■■■"■+#&O+■■ ■■%■
■■■■■■*&#■"■#■ ■■■(A■■!E+■(@@A■H■■■■■■■■■■■■■■■3■"+■#+#
■■??■■+■#■■■■!■■■7■&+%■((■■■/■■ ■ D■■■!&■■
H■7■■■■■■7■3■"+■*■■■*■■ #+■& "■■&■■■■ !■+■■+■ ■■■7■3!"&■
■■*&#3!G■■■■■ ■■■■■ ■ ■■ ■&■■■■■■■■■ ! ■■+■ ■■
■&"■:■%■■■■■■■■■■■!■&&"■&■&■■+"?"■■+"?■ ■■(F■■!E+■ (@@A ■
■■■■ ?!■ ■+"!■■ ■■ &■■■3#■H■■■■7■3!"&■ ■■■■ ■■#■ ■&■■+■■■■
■&"■:■■#+■"+■ ■■ ?&%■((=F;C%9■ D■■■!&■■H■■■■■■ ■ ■■
■&■■■■■■7■3■"+■*■■■■!+"■#■■3■■+■■■■ ■&"■:■%■ ■ ■

■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ 1')'(1(@@A■ 6 $7■:"■■■■+■ ■■ %■■ ■I■ •
■■■■N■!"■■■■■■■&■■■■■ ■■:"■■■■+■*!■&■■■■■! *+■■ ■■■■■/!■
■+"!■■ ■■*&#3!G■■■■■ &+■■■ ■+■ ! !■ "■ ■ ■■ ■++■■+#■ ■■■ 'A■
B■"■■ (@@A■ H■■■ ■■■ *&■■+■+"!■■ ■■ ■!&+"■■ ■■ ■ ■■
■■&■■■H■"■■■ ■&■■+■■■■ ■&"■:■■#+■"+■ ■■?&%■F(=5C(%9%■ •
■■■'■&■B■"■■■+■(@@A ■■■■ ■
■■■■++■■+#■H■■■■■■*&■■+■+"!■■ ■■■!&+"■■ ■■ ■ ■■ ■■&■
■■H■"■■■ ■&■■+■■■■ ■&"■:■■#+■"+■ ■■?&%■'C=;(' F@%■ • ■■■ 'C■
B■"■■■+■ (@@A ■ $L"■■■■■+!■ ■&#3!G■■■■■ $ ■ *!■&■ ■■■ /!■
■+"!■■ ■■ *&#3!G■■■■■ ■■■!■■■&3■+!"&■■ ■■ ■■"H■■■ ■■■■■D3■
■■■ ■■+"!■■#■H■■■■■■■■■■■■■ !■■#■■■ "■*!■"8■■■■
■!■■■&■■■+■ ■■■ ■ ■■ ■■&■ #+■"■■+■ ■■■ ■+■■ =■??"■"■+"!■■
J'FF5K■■+■■■■ ■+■■ ■■■!&+"■■J(@@'K%■■■■(@■■■*+■ 8&■■(@@A
■■■■■■■■■*&#■"■#■H■7■■■■■ ■■■ *!■3■"+■ #+■8■"&■ H■7■■■■
*&■■+■+"!■■ ■■ ■"8&■■ *■■■■:■■ ■3■"+■ #+#■ 3■&■#■■ ■■■ ! ■■+■
■■ ■■■ ■!&+"■■ ■■ ■7■■■■&#■ ■■■ 6'■ ■!E+■ (@@'%■ ■■■■
&■■+■+"!■■ ■3■"+■ ■■■■ ■■+■ 3&■"■■ 8■■8■■ ■■+■ #+#■
+&■■■?#&#■■ ■!"+■ M■ ■■■ ■!■3■■■■■ "■■+"+■+"!■■ ■■
*&#3!G■■■■■ ■■■7■■■■&# ■■!"+■■■&■■■■■! *+■■!■■■■■■*!■"■■■
■■■"8&■■*■■■■:■%■ A% ■■■A■■■*+■ 8&■■(@@A ■■■■
&"8■■■■■■■■+!■■■■ ■■■■■■■&■■■■■■■!■"■■■■■■■"■?!&
#■■■■■ *■&+"■■■H■7■■■ !■+■■+■ ■■?&%■6=(6@ ;@■&■3■■■"+■■■■
■ ■■ ■■&■■+■■■■&■■■" *■&+"■■■■
#■■"■■?"■■H■7■■■■■■■■■■*&!■!■■■■+■■■&■■■■■■■■■■■%■ 5%
■■■ ■ ■■ ■■&■■7■■*■■■&#*!■ ■■ ■■■■■■■ #■■"■*&#■"+#%■)%
■■■'(■■■*+■ 8&■■(@@A ■■■■ ■ ■■ ■&■■■■
■■■■!■+■■+#■■■■?■"+■ ■■ ■3!"&■+&■■■?#&■&■■■■■ *■&+"■■ ■■
■!■■ ■3!"&■ ■■■■ ■■■ ■ ■■ ■■&■ ■■■ &■■■3■■+■ H■■■ ■■■■"9■"■
■3■"+■ ■G■+# ■+"H■■ ■■+■ +!■■>#■ ■■■ &■3■■■■■ ■■*#&"■■&■■
■■4■ ■"■■■%■ ■■■ #+■"+■ +!■+■?!"■■ *!■■"8■■■H■7"■■■■■■!"+■■!

■■+&■"+■■■4■■!+"■■+"!■■■■■■%■■■■■!■3■■■"+■ D■■■!&■■
■■+■■"&■ ■! *+■■ ■■■ &■3■■■■■ ■??■■+"3■ ■■+■ &#■■"■#■■
+■■■■ H■■■ &■■■3#■ ■■■■ ■■■■ B■:■ ■■+■■ ■"3"■■■J
■■■&■■■*&!+■■+&"■■■■■+■ "3!&■■K%■ ;% ■■&■■&&O+■
■■6■!■+!8&■■(@@A ■■■■ &"8■■■■■ ■■■#■■■■■■"■3"+#■■■■ ■
■M■+&■■■?#&■&■ ■■ ■! *+■■ ■■■■■ ■ ■■ ■&■■■■■■■■■! ■■
■■?&%■6=(6@ ;@■■■&■■■■■! *+■■ ■■ ■ ■■ ■■&■ ■■*&D■■ ■■■■■ ■
%■ F% ■■&■ ■&&O+■ ■■ F■ ■"■ (@@5 ■ ■■■ &"8■■■■■ ?# #&■■■ ■■■
■■■■&■■■■■■ J / K ■ ■■"■"■ =■■■ &■■!■&■■ ■■ ■■■ ■ ■■ ■&■■■■
■ ■■ ■ "■■ ■■■■"9■"■ ■+■ ■■■■■#■ ■■■ B■:■ ■■+■ *&#■"+#■ ■■■
&■■3!G■■+■ ■■■ ■■■■■■ ■■■ &"8■■■■■ ■■ ■#■■■■ *!■&■
"■■+&■■+"!■■ ■! *■# ■■+■"&■■ ■+■ ■!■3■■■■B■:■ ■■+%■
■■■■■■■!■■" #&#■H■="■■■4"■+■"+■ ■■■#&"■■4■"■ "■■■■H■■■■■■■
■ ■■ ■■&■■"+■8#■#?"■"#■ =■■■■ *&■■+■+"!■■ ■■ ■"8&■■ *■■■■:■■
■■ ■■■ /!■ ■+"!■■ ■■ *&#3!G■■■■■ ■■ ■!■■■&3■+!"&■■ ■■ ■■"H■■■
■■■■■D3■■■+■H■="■■■!■3■■■"+■
="■■+&■"&■■■■++■■H■■■+"!■%■

■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ 1')'(1(@@A■ C '@% ■■■ &"8■■■■■ ■■ ■#■■■ ■ ■■"■"■ M■
■!■3■■■■ ■■ ■■■ ■■■■■ ■ ■■ ■■#■ ■■■■ "■■+&■■+"!■■ ■! *■#
■■+■"&■■I■ • ■■■ ■ ■■
■■&■■■*&#■"■#■■■■((■B■"■■(@@5■H■="■■#+■"+■#+!■■#■ =■**&■■
&■■H■="■■■=G■ ■3■"+■ ■■■■■■■ +&■■■■ ■■ ■!■■ ?!■ ■ ■■
&#3!G■■■■■ ■■&D■■ ■■ $L"■■■■■+!■ ■&#3!G■■■■■$ %■■ • ■■■ ■
■ ■+■ ■■■ ■N■!"■■■ ■■■■&■■■■ ■ *!■&■ ■■■ ■! *+■■ ■■ ■■■ /!■
■+"!■■ ■■ *&#3!G■■■■■ &+■■■ ■+■ ! !■ "■ ■ !■+■ #■■■&#■
H■=■■■■■■ ■=■3■"■■+■ *■■■ &■P■■ ■■ *&■■+■+"!■■ ■■ ■!&+"■■
■■■ *&!3■■■■■■■ ■■ ■■■ /!■ ■+"!■■ ■■ *&#3!G■■■■■ ■■
■!■■■&3■+!"&■■ ■■ ■■"H■■■ ■■■■■D3■%■ • ■■■ $■&3"■■■ ■■
■■&3■"■■■■■■■ ■■■ ?!■ ■+"!■■■ ■+■ "■■+"+■+"!■■■ ■■
*&#3!G■■■■■ ■■ #■■■&#■ ■■■)■ B■"■■■+■ (@@5■ H■="■■ ■=#+■"+■
*■■■ ■■■ ■■■&■■ ■■ ■! ■■"H■■&■ ■■■■ H■■■■!■H■■■"■?!&
■+"!■■■■■■■B■+■ ■■■=■3!"&■ ■■*&#3!G■■■■■ ■■ ■ ■■ ■■&%■ •
■■■"■B■"■■■+■(@@5 ■■■■ &"8■■■■■ ■■■#■■■■■■■"■3"+#■
■■4■■■■"■■■■ ■ 8&■■■■+■■■■ *&#■" ■■+■ ■■ ■!■■■"■■ ■■ ■■■
/!■ ■+"!■■ ■■ *&#3!G■■■■■ ■■ ■!■■■&3■+"!■■ ■■ ■■"H■■■
■■■■■D3■■M■■■"■■! ■■"H■■&■+!■+■■"■?!&
■+"!■■■+"■■■■■■■■B■+■ ■■■■■ *&■■+■+"!■■ ■■ ■"8&■■
*■■■■:■■ ■■ ■ ■■ ■■&%■ ■■■■ ■■4■ ■■■"■■■■ ■ 8&■■■ !■+■
#■■■&#■■■■*■■■*!■3!"&■&#*!■ &■■M■■■++■■ ■ ■■ ■%■ •
■■■5■!■+!8&■■(@@5 ■$L"■■■■■+!■■&#3!G■■■■■$ ■■■"■?!& #■■■■
&"8■■■■■ ■■■#■■■■ H■=■■■■■ ■3■"+■ &■+&!■3# ■ ■*&D■■ ="
*!&+■■+■■■ &■■>■&■>■■ ■ ■■■■ "■?!& ■+"!■■■ *■& ■++■■+■
■■■■■■■■■■&■■■■*&■■+■+"!■■ ■■■"8&■■*■■■■:■■ ■■ ■ ■■ ■■&
■■■H■■■■■■■ ■=#■■3■"+■■■■6'■■!E+■(@@'■M■?&%■F=(65 C@%■ •
■■■■ ■ ■■ ■■ ■■ &"8■■■■■ ■■■#■■■ ■$L"■■■■■+!■■&#3!G■■■■■$
■■■*&#■"■#■■■■ '@■■!3■ 8&■■(@@5■H■■■■■
"+■■*&■■+■+"!■■■■■ !■+■"+■M■?&%■'@=6;(FA■■■■(■?#3&"■&■

(@@A%■ ■■■■■■■"■ "H■#■H■■■■■■■
!■+■■+■■■&■"+■3■&■#■■■■■?!■■+"!■■ ■■■"■ "■■+"!■■■ H■■■■■■■
&"8■■■■■■■■"■■ &■■■■&■"+%■ "% ■■■'6■■!3■ 8&■■(@@5 ■■■■
&"8■■■■■■ ■■■#■■■■■■■"■?!& #■■■■■■ ■ ■■ ■■&■■H■=■*&D■■
"■■+&■■+"!■■ ■! *■# ■■+■"&■■ ■■■ !■+■■+■ ■■ ?&%■ '=F5@)@■
&■3■■■"+■ ?"■■■■ ■■+■ M■ ■■■ ■ ■■ ■&■■■■■■ ■+■ ■■■&■ ■■ "
*■&+"■ ■■■ #■■"■ ■■■ ()■ ■!3■ 8&■■ (@@5■ *!■&■ H■="■■■ ■■■
*&!■!■■■■+■■■&■■■■■■■■■■■■%■ '(% ■■■■ ■ ■■
■■&■■■=!■+■*■■■&#*!■ ■■ ■■■■■■■■ #■■"■" *■&+"%■ '6%
$■&■H■!"■■■■■■■■■■■■■#+#■:■& #■■M■B■:■&%■ ■ ■

■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ 1')'(1(@@A■ A ■■ (■■■ '%■ ■=■&+%■ (A■■ ■■ ■■■ ■!"■ ?#
#&■■■■ ■■&■ ■■■ ■"8&■■ *■■■■:■■ ■■■■ ■■■ *&#3!G■■■■■
*&!?■■■"!■■■■■■■ ■3"■"■■■■■■■ ■■■&3"3■■+■■■+■"■3■■" "+#■ ■■')■
#■■ 8&■■'FF6■J■/■■K ■
■■+&#■■■■3":■■■&■■■■'■&■B■■3"■&■(@@@ ■&D:■■■■■■■*&!■#
■&■■■■■■■■■■ ■■ "3!&■■%■■!&■H■■■
■■■■■!■B!"■+■■■■■■!■+■*■■■ 7■■■!& ■■■&■■■■*&■■+■+"!■■
■■■!&+"■■M■*■&+■:■&■J■&+%■'((■■+■ '(6■ ! ■■ "3"■■9■ K
■■■■B■:■■ ■■■"■■■ ■■ "3!&■■■■! *#+■■+■■■■■■■■■■
■■■=■&+%■)6■■■%■ '■ ■■■■■■■!"■?#
#&■■■■■■■&■■■■■*&#3!G■■■■■■*&!?■■■"!■■■■■■■■
■■(A■B■"■■'F;(■J■■■K ■■!"+■M■ ■■■D3■■■■■■
&"8■■■■■■■■■+!■■■■ ■■■■■■■■&■■■■■■■■!■"■■■■■■
■*■"■■■■■■'■&■■!E+■(@@6 ■ !"+ ■
■*&D■■H■■■■■=■??■"&■■■■"■■■■#+#■+&■■■ "■■■J■&+%■'C(■ K
■■4#■■+■&■ =!??"■■■■■■■*■&+■:■■■■&■ ■■■8■■■■■ ■■■■■■■■#■
■■&#*■&+"+"!■■ #+■& "■#■■*■&■■■■B■:■■ ■■ "3!&■■. (%■
$■■!■■■=■&+%■((■■/■■■J■!■3■■■■■+■■■■&■■■■3":■■■&■
■*■"■■■■■■'■&■B■■3"■&■(@@@K ■■■■ ■■■■ ■■ "3!&■■
■■■■■*&■■+■+"!■■■ ■■■!&+"■■■■H■"■■■■ ■&■■+■■■■
■&"■:■■■!■+■*■&+■:#■■■ ■!■?!& # ■■+■■■4■■&+%■'((■'(6
■'C'■■+■'C(■ Q■■■■■■■&+%■6■M■A■■/■■■■=■**■"H■■■+■
*■&■■■■■!:"■■■■■
!■+■■+■M■+&■■■?#&■&■J■■%■'K%■■!■&■■>■H■■■■!■B!"■+
■■■■*&■■+■+"!■■ ■■ ■!&+"■■M■*■&+■:■&■■!&&■■*!■ ■M■■■■
"??#&■■■■■■■+&■■■■■*&■■+■+"!■■ ■■■!&+"■ ■■■: ■■+#■■
■■■■3!"&■■ ■■■"8&■■*■■■■:■■■4"■+■■+■#3■■+■■■■■ ■■+■■■■ !
■■+■ ■■ "3!&■■ ■■+■■■■ *&■■+■+"!■■ ■■ ■!&+"■ ■ ■■: ■■+#■■ ■■■
■3!"&■■ ■■ ■"8&■■ *■■■■:■■ ■4"■+■■+■ #3■■+■■■■■ ■■+■■■■ !
■■+■ ■■■■■■!■■■■■"!■■ ■■
■&"■:■■J■?%■■&+%■(C■■/■■K%■■!■&■ ■■■■■■■■■■
■!■■■B!■+■■M■■■■*&■■+■+"!■■ ■■■!&+"■■■+■M■■=■3!"&■
■■■"8&■■*■■■■:■■■4"■+■■+■■■■ ! ■■+■ ■■■■■■■!■■■■■"!■■ ■■
■&"■:■■■■■■"■+#&O+■■ ■■■■■■■ ! ■■+■ ■■ "3!&■■■J /■ '(;■■■(6@Q■
/■'(F■■■CCCK%■ 6%■

■■ ■7■■*D■■ ■ ■■■ B■:■■ ■■ *&■ "D&■■ "■■+■■■■■ ■■ !& !■■#■
■■■ *■&+■:■■ *■&■ !"+"#■ ■■■ ■3!"&■■ ■■*&#3!G■■■■■ ■■■ ■ ■■
■■&■%■■■■■ ■+■■■*■&+"■■■+■■■■!■+ ■ 7■■■■*■&+ ■■■■■■■■
■■ ■&"■:■ ■ ■■■ (C■ ■!E+■ 'FF@ ■ 7■■+&■■ *■&+■ ■■■ (■ ?#3&"■&■
(@@A ■ ■+■■ M■ ■■H■■■■■■ ■■■ B■:■ ■■+■ ■■ "3!&■■■■■+■
■3■■■■■4#■■+!"&■%■ $■■!■■ ■■■■ !■■ ■■+■■ *&! ■"+■■ ■"■■"■
H■■■ ■="■■+&■■+"!■■ ■■#■■ *■&■ ■■■ &"8■■■■■ ■■ ■#■■■
■■■■*&■■+■+"!■■■■H■"■■■*■■ ■■+■■■■ ■&"■:■■*■&■ %■■
■■■+■?"■■■■ ■■+■ ■■?&%■")=;C5 ;A■J■!"+■?&%■F(=5C(%9■■■*&D■■
■■■■■■N■!"■■■■■■■&■■■■■ ■*!■&■■■■■! *+■■ ■■■■■/!■ ■+"!■■
■■*&#3!G■■■■■ &+■■■■+■ ! !■ "■ ■?&%■'C=;(' F@■■■*&D■■ ■■■■■ ■
■ ■+■ ?&%■ '@=6;(FA■ ■■*&D■■ ■■ $L"■■■■■+!■ ■&#3!G■■■■■ $ ■
*!■&■ ■■■ ■! *+■■ ■■ ■■■ /!■ ■+"!■■ ■■ *&#3!G■■■■■ ■■
■!■■■&3■+!"&■■ ■■ ■■"H■■■ ■■ ■■■D3■K■ +■■ "■■ H■■■ ■■■■■■■
■■H■"■■■ *■&■ ■■ ■ ■ ■■+■ ■■ ?&%■ "6=F(A A@■ J■!"+■ ?&%■ F@=FC'
A@■ ■■*&D■■ ■■■■■ ■ ■■+■?&%■((=F;C%9■■■*&D■■ ■■■■■/!■
■+"!■■ ■■■"8&■■*■■■■:■■ ■■■=■■$■ $ K ■ ■■■■ "■+#&O+■■
■G■■+■ #BM■ #+#■ ■■■■■■#■■ *■&■ ■■■■ "■■+"+■+"!■■■ ■■
*&#3!G■■■■■ #?■■ ■&■■■■■%■ "■■" ■ %■ ■ ■ !"+■ M■ ■!■■
■49#*!■4■ ■■■ !■+■■+■ ■■ ?&%■ A;=F(6 CA■J■!"+■?&%■")=;C5
;A■I■(K■■+■■■■■■9■"■■■"■ !"+■■■■ !■+■■+■ ■■?&%■A5=F5( )A■
J■!"+■?&%■"6=F(A A@■I■(K■ ■■■!&+■■H■■■■=■■+■ %■■
■H■"■?"■■■■ ■■+■ !"+■M■ ■■■ ■■■■■! ■■ ■■?&%■'=F5@)@%■

■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ 1')'(1(@@A■ 5 C%■

■■■!■■#H■■■■■ ■$L"■■■■■+!■■&#3!G■■■■■$ ■*!■&■■■■■! *+■■
■■■■■/!■ ■+"!■■ ■■ *&#3!G■■■■■ ■■■!■■■&3■+!"&■■ ■■ ■■"H■■■
■■■■■D3■ ■■■&■■■!■ ■ ■#■■M■3■&■■&■■■■ !■+■■+■
■■?&%■'=F5@)@■■■&■■■■■! *+■■ ■■■■■ ■ ■■ ■&■■■■■■■*&D■■
■■■■■ ■ %■ ■■■"■■! 8■&■■*■&■■"■■■■&■■■■■ ■ ■■ ■■&■ ■■
!■■■&■■■■■"■■+&■■+"!■■■H■="■■■!■>■"+■■M■
$L"■■■■■+!■■&#3!G■■■■■$ ■■?"■■H■■■■■■■!■ ■■ ■■■=■3!"&■
■■*&#3!G■■■■■&■■+■■+■■!"+■ +&■■■?#&#■■■*&D■■ ■■■■■?!■
■+"!■■ ■■*&#3!G■■■■■ ■■■!■■■>!"4%■ A%■ !■?!& # ■■+■ M■ ■■■
B■&"■*&■ ■■■■ ■ ■*■"■■ ■■■ B!■&■ #+■& "■■■+■ *!■&■ ■■■
*■&+■:■■ B■■H■=■■■ ! ■■+■ ■■ +&■■■?■&+■ ■■ ■■■ *&■■+■+"!■■
■■ ■!&+"■■ !■■ ■■ ■■■ ■ ■■&■ ■ ■■■ ■!■B!"■+■ "3!&■#■
8#■#?"■"■"&■■ ■■ ■■++■■ *&■■+■+"!■■ ■■ &!"+■ M■ ■■■ "■+#&O+■■
■! *■■■■+!"&■■■ ■■&■ ■■■ !■+■■+■ ■■ ■■■■■9■"%■ ■■■
"■+#&O+■■ ■!■+■ ■■■■■■■#■■ ■■■ +■■4■ "■" ■
■■#:■■■■■■!■■■=■&+%■'(■ ■■■=!&
!■■■■■■■■■■&■■■■■*&#3!G■■■■■*&!?■■■"!■■■■■■■ 3"■"■■■■■■■ ■
■■&3"3■■+■■ ■+■ "■3■■" "+#■ ■■ ';■ ■3&"■■ 'F;C■ J■■■■■ (K■ !■■
■■■!■■ ■■■ +■■4■ &#:■■ ■■+■"&■ ■ ■"■ ■■■■"9■"■ ■■+■
■■*#&"■■&■ J /■ ■!■■ *■8■"#■ ■■ 651@(■ ■■ ';■ B■"■■■+■ (@@6K■
5%■ ■■■■■# !■■ ■■+■■■■■■■&■■*■&P■ ■■■■■*&!■#
■&■■#+■■+■:&■+■"+■■J■&+%■)6■■■%■(■■■■■■■+■■ ;F-■■■%■'■

■■■■■■!"■■■&■■■■*&!■# ■&■■■ "■"■+&■+"3■■ ■■'(■■■*+■ 8&■■'F;AK%■

■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ 1')'(1(@@A■) ■■ ■■■ ■■■■0■■ +■ ■ ■*)■■+ ■■■■■■■■+ (■■ ■■■) ■■■■■ ■■■■■+■■

■■■■ ■■■ 1/2■32 -■-■■■ 4 ■ ■■■52■■■■2■ ■ ■■■■■2■ ■ ■■ 6■ ■ !'# +■ 7 '% ■■3"+■■$L"■■■■■+!■■&#3!G■■■■■$ ■*!■&■■■■■! *+■■ ■■■■■/!■ ■+"!■■ ■■*&#3!G■■■■■ ■■■!■■■&3■+!"&■■ ■■ ■■"H■■■ ■■■■■D3■ ■M■3■&■■&■M■■■■ ■"■■■■ ■■*&#3!G■■■■■ ■■ *■&■!■■■■■ ■■■■":■■■+■ ■■ ■7"■■+&■■+"!■■ *■8■"H■■■ ■+■ ■■■ ?!■■+"!■■■"&■■■ ■■ ■7■ "■"■+&■+"!■■ ■■■■■+!■■ ■■■■■D3■■J ■ K ■■■&■■■■■! *+■■ ■■ ■■■ ■ ■■■ ■! ■■ ■■ ?&%■ '=F5@)@ ■ ■"■■"■ H■■■ ■■■ "■+#&O+■■ ■! *■■■■+!"&■■■ ■■■ ■■■■■ ■■■ ■!■■" #&■■+■ ■ D■■■■■(■?#3&"■&■(@@A■B■■H■=■■■ ! ■■+■ ■■+&■■■?■&+%■ (% ■7G■■!■ ■ ■■■■■■+■■+■H■■■ ■■8■■!"■%■ 6% ■"+■H■■■■■■*&!■# ■&■■■■+■:&■+■"+■%■ C% ■■?!& ■■■■■■*■&+"■■■ ■■■■■H■=■■■■■■*■■3■■+■?!& ■&■&■■!■&■■■!■+&■■■■■*&#■■■+■■&&O+■ ■■■■ ■■■ #■■"■ ■■ 6@■ B!■&■■ D■■ ■■■ ■!+"?"■■+"!■■ *■&■ *■"■ &■■! ■■ #■ ■ &■■■#■ ■■■ &"8■■■■■?# #&■■■ ■■■■■■■&■■■■■ ■$■>L■"R■&>!?H■■"■5 ■5@@C■■■ ■■ ■■■■+&!"■■ ■4■ *■■"&■■%■ ■■■ #■■"■ ■■■ *■■+■ O+&■■ *&!■!■:#%■ ■■■ # !"&■■ !"+■ I■ ■K■ "■ "H■■&■ ■4■■+■ ■■+■ H■■■■■■ #■"■"!■■ ■■■ &■■!■&■■+■ #■"&■■ !8+■■"&■ ■■■ ■"■■■ ■+■ *■■■■■ ■■ ■■■ #■"■"!■■■++■H■#■Q■8K■■4*!■■&■*!■&■H■■■■■ !+"?■■"■■■■+" ■■*!■3!"&■ ■ ■■ ■&■■■++■■ ■■+&■■ #■"■"!■Q■■K■*!&+■&■■■■■":■■+■&■■!■■■■■■■■ ■■■!■■&■*&#■■■+■■+%■$"■■■■ # !"&■■ ■■■■!■+"■■+■*■■■■■■■+&!"■■#■# ■■+■■#■■ #&#■■■!■■■■■++&■■■■K■8K■■+■■K■■"9 ■■■■■ ■■■■ &"8■■■■■?# #&■■■ ■■■■■■■&■■■■■■■■■*!■&&■■*■■■■■+&■&■■■■ ■+"D&■■■■&■■■■&■■!■&■■H■="■■ ■3&■■ #■■■&■&■"&&■■■3■8■■%■■■■ # !"&■■ ■■&■■!■&■■ ■■+"!■■■&■■■■■!&■■■■■■ !G■■■■ ■■ *&■■3■ ■ H■"■ ■■&!■+■ B!"■+■ ■ ■"■■"■ H■■■ ■■■ #■"■"!■■ ■++■H■#■■ ■+■ ■=■■3■■!**■■ ■■■■ ■■H■■■■■■■■■■■■■■■#+#■■4*# "#■■■■■&■■!■&■■+■J■&+%■'6(■'@5■■+■'@;■■■K%■ ■ ■■■:&■??"D&■■I■ ■ ■■■■G■■■$■■■ ■ ■ ■■■■&#■" ■■+■■I■ ■ ■■■#&"■■ ■■ ■■■ ■ ■■■■■!*"■■■!■?!& ■■ ■■*&#■■■+■■&&O+■■■+ ■■!+"?"#■■■■4■*■&+"■■■■"■■"■H■7M■■7■??"■■■?# #&■■■ ■■■■■■■&■■■■■■■!■"■■■■■*■&■■■■:&■??■■■■■

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.